

Megjelenik hetenként kétszer szerdán és szombaton

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaujhely
(Vármegyeház udvar)

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:
Negyedévre . . . 2000 K.

Hirdetések:
négyzetcentiméterenként.

Nyilttér
soronként 2000 K.

Telefon:
(szerkesztőség)
63. szám.

FŐSZERKESZTŐ:

Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:

Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:
(kiadóhivatal)
63. szám.

Hiszek egy Istenben hiszek egy hazában
Hiszek egy isteni örök igazságban,
Hiszek Magyarország feltámadásában.
Amen.

Szorul a hurok

Azok az események, amelyek ma Jugoszláviában lejátszódnak s kormányválságok lavináját indították meg, könnyen jelenthetik az egész ország politikai válságát. Radics tántoríthatatlanul kitart purifikáló tevékenysége mellett s nem tágit attól, hogy a Pasic uralom alatt felburjánzott és egész Jugoszlávia politikai életét behalozó panamákat nyilvánosságra hozta. Recseg ennek az nagyranőtt új államnak minden porcikája s ebben a veszélyes politikai levégőben végre sor kerül azokra a kereskedelmi tárgyalásokra, amelyeket Magyarország már régen szorgalmazott.

Valami büzlik Jugoszláviában s úgy látszik Csonkama-gyárországgal is jönnek látja már a szomszédi viszonyt helyreállítani, mert egyszer a jugoszláv uralom impériuma alatt elnyomatásban élő népek is kérdőre vonják a hatalom birtokosait, hogy miért állítottak tilalomléceket a mondvascinált határokra, hogy azokon át se a behozatal, se a kivitel ne legyen lehetséges. Ma Jugoszláviára, — miután Trianon felfalatta vele a gazdag Bácskát és Bánátot, — vonatkozik a közmondás, hogy a tőlünk elrabolt Délvidék zsirjába fullad bele. Ezt a fullasztást nagy mértékben elősegítik azok a politikai események, amelyeknek közepébe Radics és a panamák csimborasszóján ülő Pasic kerültek.

Miközben a hurok egyre jobban szorul Jugoszlávia nyaka körül, végre gondoltak arra is, hogy megkössék Magyarországgal a kereskedelmi szerződést. Ebben az ügyben Belgrádban e hó 20-án kezdődnek meg a tárgyalások, amihez mondanunk sem kell, hogy hazánk a legjobb indulttal hordja össze az anyagot. Ilyen irányu tanácskozások már a múltban is többször folytak a két állam között,

de most arról van szó, hogy az összes pénzügyi, gazdasági és jogi kérdéseket véglegesen rendezzék. Az eddig történt kölcsönös tapogatózások az elvi jelentőségű kérdéseket már nagyjából tisztázták úgy annyira, hogy a jelenlegi tárgyalások nyilván teljes betetőzésre vezetnek. Mi ennek örülnénk, mert kereskedelmünknek bő terjeszkedési lehetőség nyílna a Balkán felé, Bulgárián keresztül egész Törökorszáig.

A magyar-jugoszláv gazdasági tárgyalásoknak van még egy másik nagy jelentősége is, mert ezzel véglegesen rendeződni fog az állampolgárság, a határforgalom, az állategészségügyi egyezmény, a vasúti és más függőben levő jogi kérdések. Bármennyire is örülünk annak, hogy a tri-

noni békeszerződés rendelkezését, amelyik úgy Magyarországot, mint az utódállamokat egymással való kereskedelmi szerződés kötésére utasította, most egy újabb állammal kapcsolatban látjuk teljesedésbe menni, még sem mulaszthatjuk el megjegyezni, hogy az utódállamok ezt a kölcsönös érdeket eddig politikai okokból állandóan elodázták. Most, hogy egyre jobban szorul a nyakuk körül a hurok s egyre jobban fulladoznak eddig folytatott rossz politikájuk mocsarában, végre rágondoltak arra, hogy próbálják egyengetni a kölcsönös jó szomszédi viszony utját, amihez első lépés a gazdasági konszolidáció jegyében megkötendő, mind a két fél részére kielégítő kereskedelmi szerződés.

Kéretlen temetés

(Válasz egy fővárosi esti lap cikkére)

Egyik fővárosi esti lap tegnapi száma a valóságot távolról sem fedő, kiabáló címek alatt olyan gyászos képet fest Sátoraljaujhelyről „a halálraitelt határvárosról”, amely mellett nem haladhatunk el szó nélkül, mert egyformán alkalmas arra, hogy úgy a városnak, mint a városi hatóságnak hitelét teljesen lerontsa.

A cikk annál nagyobb feltűnést keltett szerte a városban, mert épen e héten zajlott le az a városi képviselőtestületi közgyűlés, amelyik a szükséges és elkerülhetetlen előkészítések után a város fejlődésével, haladásával és jobb jövőjével a legközvetlenebbül összefüggő rendkívüli horderejű olyan kérdésekben határozott kedvezően, amelyek minden kétséget kizáróan úgy szociális, mint városfejlesztési téren messze előre fogják vinni, határszéli fekvésénél fogva tagadhatatlanul nehéz helyzetben sanyalódó városunkat.

Ez a képviselőtestületi közgyűlés legerősebb cáfolata az esti lap tudósítója azon állításának, hogy „nem indulnak meg a nagyhangon hirdetett építkezések.” Mert igenis megindulnak s ma már állíthatjuk, hogy minden kétséget kizáróan megindulnak

Az új villanytelep, a pénzügyi-székház építése, a Vörös Ökör telkén tervbe vett nagyarányú építkezések; Sátoraljaujhelynek Sárospatak-kal, a Bodrogközzel és Szabolcs megyével keskenyvágyú vasúttal való összeköttetése mindmegannyi befejezett tények s kivételük nagyon is belátható idő kérdése.

A Ronyva szabályozás kérdése is újból kedvezőbb szituációba jutott. Czito Ferenc min. osztálytanácsos tegnap tárgyalt a cseh kiküldöttekkel s a tárgyalás alkalmával szerzett tapasztalatai egészen kedvezőek s minden remény megvan arra, hogy e fontos kérdés utjából is hamarosan félretelhatók lesznek az akadályok.

A laktanya építése ügyében két nappal ezelőtt járt a honvédelmi minisztérium ez ügyben kiküldött tábornoka a polgármesternél s azt a kijelentést tette, hogy a hadügyi kormány még ebben az évben fölépítteti a laktanyát.

Ugy vagyunk informálva, hogy a posta részére is keresik a megfelelő telket. S a pénzügyi palota építésével együtt ez magyarázza, hogy a háztulajdonosok annyira kínálják a telkeiket. Hiszen arra számítanak, hogy magános azért

soha olyan jó árt nem fizethet, mint a kincstár.

Vitába kell szállnunk azzal az állítással is, mintha a posta helyiségei szegényteljes helyen volnának, hiszen postánk a legközpontibb fekvésű épületben van elhelyezve. Itt azonban annyit aláírunk, hogy helyiségei nem tulságosan szolgálják a közönség kényelmét.

Az uccán az éhségtől összeesett ügyvédre sem tudunk. Annyit azonban igen, hogy egy eléggé előrehaladott korban s nem a legjobb testi kondícióban levő ügyvéd a kávéházban időzve rosszul lett s a városházáról kérve részére orvosi segélyt a városi főorvos részesítette abban, de semmiképen sem tudunk a diagnózisából éhség okozta összeesést kihámozni. Elvégre is kávéház meg éhség nem is egészen egymást fedő fogalmak, úgy érve a gyengébbek kedvéért, hogy aki kávéházba megy, mégis csak van annyi pénz a zsebében, hogy az éhségét már előzetesen is elverhette. A rendőrségnél mit sem tudnak, hogy egy susztermester is összeesett volna az éhségtől a legforgalmasabb uccán. Már pedig minden forgalmas uccán van rendőrszem, de erről az esetről egyik sem tud,

Az sem fedi a valóságot, hogy Bethlen István gróf miniszterelnök rendszerint a hajnali vonattal jönne Ujhelyen keresztül Radványba s este utaznék el. Hajnalban érkező vonatunk nincs is. Legutóbb is reggel 1/28 órakor érkezett, megállt autójával a vármegyeháza előtt s jófél órát időzött a főispánunknál, majd pár napra a délután fél három óras vonattal utazott el. Arról is van tudomásunk, hogy nagyon is érdeklődik Ujhely iránt és egy alkalommal sem mulasztja el, hogy főispánunkkal ne tájékoztassa magát az itteni s általában a hegyaljai problémák felől.

Azt aláírjuk, hogy nagyon nehéz helyzetben vagyunk, de van reményünk, hogy kilábalunk a még annyi bajból is. Ma a vármegye élén olyan főispán áll, aki minden idejét a bajok orvoslására, a módok és eszközök megtalálására fordítja. Az ő óriási tevékenysége ma a garanciánk, hogy nem vagyunk halálraitelve és nem leszünk a múlté. Nem akarjuk s nem akarják ezt hatóságaink sem, akár a vármegyét, akár a várost

Egyes szám ára 1000 K.

tekintjük. Tény az, hogy régen sorvadunk és sinylődünk, de újabban minden jel a meginduló fejlődés irányába mutat.

Ujhelynek igen kívánatos, hogy foglalkozzanak vele a fővárosi lapok is. De ne ilyen tudósításokkal fessék alá szomorú helyzetét, amelyek a tárgyi igazságok nyakát ennyire kitekerik s a valóságot épen csak hogy surolják. Nagyon rossz szolgálatot tett az a városnak, aki az elismerten tekintélyes fővárosi lap tudósítóját ennyire helytelenül, mondhatni tendenció-

zusan informálta. Nem tudjuk elhallgatni azt a föltevésünket, hogy az ilyen információ a szabadváros propagandájának egyik eszköze akar lenni. Mindenesetre pedig hitelrontás, amely alkalmas arra is, hogy a vállalkozó kedvet s a tökélet Ujhelytől távol tartsa. Azelőtt — nem ritkán — Ujhelyt a cseheknek szánták innenfelől, most a halálharangot kongatják, mert a nagybeteg — ugylátszik — valahogyan mégis csak kibírja a krízist.

Megszűnik a holland, belga, svájci gyermeknyaraltatási akció

Magyar levegőre, magyar napfényre, magyar kosztra mennek az idén a fővárosi vézna gyermekek — Ahány fővárosi gyermeket helyez el a vidék, kétannyi vidéki gyermeket lát vendégül a főváros többnapos tanulmányutra — A jövő generáció testi erejének és egészségének érdekében meg kell mozdulnia a vidéknek

Ez évben megszűnik a holland, belga és svájci nyaraltatási akció, amely sok vérszegény, nélkülözésektől leromlott magyar gyermeket izmosított meg olyan korban, amikor a testi fejlődést egész életre befolyásolja az az életmód, az a táplálkozás, amelyben a gyermek részesül.

A külföldi segítőkész visszahuzódása után most nekünk magunknak kell a jövő generációt plántálnak gondozására törekedni.

Folytatnunk kell azt az akciót, amely a gondok, nélkülözések éveiben legalább a gyermektestet igyekszik megmenteni a legyengüléstől, vissza adja azt az ellenálló erőt, rugalmasságot, amely nélkül a test könnyen áldozatává válik minden megtámadtatásnak s a kórok, ragályok egymásután szedik áldozataikat.

Magyar ügy, magyar kötelesség ez az akció,

amelyet most, becsülettel, minden jószándékkal, minden lelkiismerettel egészen a saját kezünkbe kell vennünk.

Öt-hat ezer gyerek van Budapesten, aki rászorul,

hogy a poros, füstös levegőn, zárt falak közt, tanulásban, munkában eltöltött tíz hónap után a nyári vakáció két hónapját szabad, egészséges levegőn, napfényben, tápláló koszton töltsék, de akik számára ezt a boldogságot, a felfrissülést, a nyári megerősödést a szülők anyagi erő híján nem tudják megszerezni.

A magyar főváros tehát a magyar vidékhez fordul. Azt kéri a magyar földtől, amit eddig a külföld adott meg a zsenge magyar palántáknak. Fogadja vendégül a nyári felfrissülés hónapjaira,

juttassa életető napfényhez, károgó, szabad, tiszta levegőhöz

a pesti fülledt körengteteg kis foglyait.

Öljele kissé ahhoz az élethez, amelynek génusza, sugalmazója, ereje és őszintesége a magyar humusz. Ettől a humusztól a pesti aszfalt elszakítja a pesti gyereket.

Hadd szivja fel a gyenge, fülledő lélek a hamlatatlan magyar föld lelkének is tápláló erejét.

Vigye vissza magával az új munka kezdetére a fővárosba a magyar vidéket. A főváros és a vidék egybeülekezésének áldásos útja, módja ez.

A nyaraltatás ügyét az akció részint csoportosan, részint egyénileg óhajtja megoldani.

Csoportos ellátásra városok és községek jelentkezhetnek, egyéni vendéglátásra tehetősebb gazdák, akik hajlandók családjuk körébe befogadni egy, vagy több gyereket a nyári — július, augusztus — hónapokra. A csoportos elhelyezésre igen alkalmasak a vakációban el nem foglalt iskolatermek.

Ezt a vendéglátást, a vidék kézfogását a fővárossal, a főváros viszonzni fogja.

Ahány gyermeket fogad be egy-egy község nyári üdülésre, minden községből kétszer annyi gyermeket lát vendégül a főváros 4-5 napos tanulmányutra.

Ezeket a gyerekeket a tanulmányut alatt diákszállóban helyezik el kitűnő koszton. Felügyeletükről, vezetésükről tanárok, tanítók gondoskodnak. A tanulmányut alatt a vidéki gyerekek megtekintik a főváros összes nevezetességeit. Így adja vissza a főváros a vidék kézfogását s veszi fel a maga részéről is — ezen az uton is — a fővárosnak a vidékkel való melegebb kapcsolatát, a kölcsönhatás ápolását.

Városi Mozgó.
Szombaton, ápr. 17-én este 6 és 8 órakor „Az aszszonyi sikoly.” — Egy igaz szerelem története 7 felv.
Főszereplő: Barbara La Marr. — Csak 16 éven feletieknek. — Vasárnap, ápr. 18-án d. u. 4, 6 és 8 órakor „Az eskü.”
Dráma 6 felv.-ban
Miriam Cooper és Anna Nilsoon-nal a főszerepben. —

Kedden, április 20-án és szerdán, ápr. 21-én este 6 és 8 óra.
ORLAC
Titkok éjszakája
Dráma 8 felv.-ban
Főszereplő: Conrad Veidt.



A vendéglátásra, gyermekek befogadására jelentkezni lehet a vármegye főispáni, vagy alispáni hivatalában, vidéken a községi jegyző, körjegyző, vagy szolgabíró-ság útján. Lehet közvetlenül is az akció központjában (Budapest szé-

kesfőváros tanácsa Gyermeknyaraltatási Akciója. Budapest, VI., Cukor-u. elemi iskola.)

Ilyen jelentkezéseket a jelentkezési ív kitöltése mellett a „Zemplén” szerkesztősége is továbbítja.

A legalacsonyabb kulcs szerezte az adóztatják meg a munkanélküli iparosokat

Nemrégiben a fővárosi és vidéki ipari érdekképviseletek memorandumot terjesztettek a pénzügyi kormányhoz, amelyben kérték, hogy a munkátlansággal küzdő kézműves iparosokra az adókiivető hatóságok az általános adókulcsok helyett a minimális adókulcsot alkalmazzák.

Az érdekltség méltánytalannak tartja a hatóságok eljárását, mert az iparosok kilencven százalékának az utóbbi években nemcsak nagy jövedelme nem volt, de el is adósodott. Ezért az érdekltség igazságtalannak tartja, hogy az iparosok a pénzügyminisztérium által megállapított átlagos adóalapok maximuma alapján adózzanak.

A felterjesztett memorandumra most válaszolt a pénzügyi kormány nevében Vargha Imre dr. államtitkár. Leiratában kijelenti, hogy a jövőben a pénzügyi hatóságok az 1926 évi 20.500 számú pénzügyminiszeri rendelettel megállapított jövedelemkulcsok minimumát fogják alkalmazni azzal az adózával szemben, akiről megállapítják, hogy az 1925 évben munkátlansággal küzdött.

Teljes kavargás a cseh belpolitikában

(Felvidéki tudósítónktól.)

Nemesak Jugoszláviában, hanem Csehszlovákiában is elsőrangú kritikus napjai vannak a belpolitikának. Cserny hivatalnok-kormányának a helyzete állandóan változó. A válság komolyságát bizonyítja Cserny miniszterelnök legutóbbi három órás kihallgatása a köztársasági elnöknel. Ha a kormány nem tudja a tisztviselőjavaslathoz szükséges többséget megszerezni, azonnal beadja lemondását.

A koalíciós pártok sem egymáshoz nem tudnak közeledni, sem az egyes pártokon belül fennálló ellentéteket nem képesek letomptítani. Így különösen nagy az ellentét a cseh nemzeti szocialistáknál és Stribny mind határozottabb harcot folytat Benes ellen. A napokban folyt le Stribny la kásán a nemzeti demokraták, a nemzeti szocialisták és lidákok első tanácskozása, melyen több tábornok is részt vett. Ebből arra következtetnek, hogy a leendő kisebbségi kormánynak diktatórikus jellege lesz.

Ha egyetlen megoldás sem biztat kilátással, októberben feloszlatták a házat.

Tisztviselőnek nagy kedvezmény **CSIZI** Nyitva május 1-től szept. 31-ig!

JÓD-BRÓMFÜRDŐ

Érelmeszesedés, golyva, ideg-, csont, bőrbajoknál, hűdéseknel stb. stb. rendkívüli gyógyhatásu.

Napi ellátás fürdővel együtt 50-60 Kc

Felvilágosítással szolgál a Fürdőiroda ÉDESKUTY L-nél, Budapest, V. kerület, Erzsébet-tér 8. és az Igazgatóság, Csizfürdő-Slovenskó.



BUDAPESTI NEMZETKÖZI VÁSÁR

1925. APRILIS 17-26.

Legjobb bevásárlási alkalom.

Vámszabadraktár. Szállítási-, utazási- és vízumkedvezmények. Képviseletek a bel- és külföldi nagyobb városokban. Egyidejűleg nemzetközi bőripari kongresszus.

Szállást és teljes ellátást biztosít „3 nap Budapest” c. jegyfüzetek 1 millió magy. korona

Központi iroda: BUDAPEST, V., SZEMERE-U. 6. Telefon: L. 961-22.

Nagyvállalat

nagyon jól jövedelmező kereseti lehetőséget nyújt ismeretkörürel rendelkező agilis uraknak. Ajánlatok „RITKA ALKALOM 240/V” jellegre Blocknerhez, Budapest Semmelweis-u. 4. küldendő!

BANÁN-BEHÓZATAL ÉRETT NYUGATINDIAIBANAN A LEGJOBB TÁPLALÉK BR TELEFON 78285

H I R E K.

— **Házasság.** *Onczay Irénke* (Tiba) és *tövisi és füzeséri vitéz Füzesséry Sándor* (Szerencs) ma tartották esküvőjüket a mezőzombori rom. kath. templomban.

— **Iparos naggyűlés.** Az Ipartestületek országos szövetsége kezdeményezésére, illetve utasítására az ország összes ipartestületei ez évi április hó 22 napján pontosan d. e. 10 órakor gyűléseket tartanak az adóterhek könnyítése és a tiszta egyfázisú forgalmi adó-rendszer behozatala tárgyában, tiltakozás az állami anyagbeszerző központ felállításá ellen, a kézműves jellegű hatósági és házi üzemek azonnali leszerelése tárgyában, valamint a betegségyekezési törvény reformjának haladéktalan keresztülvitele, a munkásbiztosítók autonómiájának visszaállítása tárgyában. A sátoraljaujhelyi általános ipartestület a gyűlést a fenti napon a testület hivatalos helyiségében tartja meg, amelyen a szomszédos ipartestületek is megjelennek. A testület tagjait ezúton is meghívja az ipartestület.

— **Dankó Mihályról.** Negyvenkét esztendővel ezelőtt a schimelzi nagy tavaszi katonai parádén láttam először a magyar kalona — még pedig a nagyhírű 34-ik regimentbeli — legények sorában, a messzi földön híres Dobos kapitány harsány kommandójára lépkedve. A névtelen vitézek egyike volt, majd a hosszú boldog békében Ujhely fiakkeres céhének egyik agilis tagja, aki jussát az utcasarkon hol hangos szóval, sőt alkalomadtán nyomatékosabb argumentumokkal is épségben igyekezeti megőrizni. Mert hát a te. kintély nem tréfa dolog, ergo aki katonasorban Kassán túl nem látott világot, az legyen csendesebb, pláne azzal az „öreg csont”-tal szemben, aki megjárta a Burg mindkét kapuját, állt öfelsége előtt s posztot állva néha szaporázni kellett a „kweraust”. Meg aztán milyen világ volt az, ehez képest aki most van. Ezt a mondását egy lekicsinyítő kémozdulattal mimelte. „Vékonyabban adta a pasassér a pénzmagot, de aztán annak volt brandja, meg akit most adnak, ha az abrakos tarisznyába szedhetném is csak olyan volna, mint ha rostával meriteném a vizet, mivel hogy most csak az adó szapora, mint az ürge, nem is tudom, hogy képesek az urak az eszükbe tartani, hogy ki milyen féle. No de vannak hozzá elegen. Bár annyi volna naponként a pasass, megélnénk belőlük a kollégáimmal együtt.”

Borusnak látta a jövőt, emlegette is, hogy alig várja az „ablézt”. Amelyik aztán hivatlanul és

váratlanul jelentkezett is. Csak egybe nem tudott belenyugodni, hogy a benzin kifoghasson a levon.

Negyvenkét esztendő emlékeit fűzi nevéhez a ma élő generáció. Sokaknak hiányozni fog népszerűvé vált egyénisége.

— **Bajok a gálszécsi járásban.** Nagy Zemplén virágzó gálszécsi járásában, melynek a foglalatás előtt néhai Nemes Sándor volt közkedvelt és népszerű főszolgabírája, az új urak alatt alaposan felütötte fejét a reakció s a panama. Legújabbán a gálszécsi járási főnökségnél nagyarányú kivándorlási panamának jutottak nyomára, melynek kapcsán letartóztatásba került az utlevéltroda tulajdonosán és ügynökein kívül Bodnár György járási főnök sógora Pekári Gyula is. Magát a járási főnököt is menesztetni kellett s helyét Fábian István sztropkói járási főnökkel töltötték be. A vizsgálatot az ügyben a kassai nagyszupán helyett a nyitrai zsúpan folytatja.

— **Kodelkáné énekel.** A Pannónia Kávéház közönséget vonzó attrakciónak 3 napi szereplésre lehozta Pestről a Léderer házaspár által meggyilkolt és feldarabolt Kodelka Ferenc özvegyét. Első nap csak fél ház előtt énekelt a közismert nevű és elég kellemes hangú Kodelkáné. Ezt nagyon rossz néven veszi az ujhelyi közönségtől. Pesten — mint mondja — olyan vonzó erőt jelent, hogy a legrosszabbul menő mozik és kávéházak zsúfolásig megtelnek, ha ő énekel. Egyébként nehéz vele intervjut csinálni. Az újságírókat nem szereti. Amit mond, azt elferdítik és csak a Léderer ügygel kapcsolatosan foglalkoznak vele. De azért mégis beszélni kezd és ő maga kezdi a Léderer ügyön. A szöke Micivel jóba volt és nyaraltak is külföldön együtt. Nem volt a Mici sem szép, sem okos, de mégis tudta a férfiakat vonzani. Kodelka meg épen olyan ember volt, aki udvarolt fűnek fának és így nem volt nehéz Léderernek behálózni. Ő az urával nem volt jóba, de azért mégis nagyon megrendítette a gyilkosság. Azután rábeszéltek, hogy lépjen fel és énekeljen. Öt hónapja már, hogy majd minden este szerepel. Az ujhelyi utja az első vidéki állomás. Ugy hiszi, hogy egy-két évig még vonzani fog és országos körútra készül. Őszinte nőnek látszik, aki nem képzeletbe magának, hogy opera-énekesnő lehet. Csak épen énekel a mozi vagy kávéházi közönségnek és ami a fő, kenyeret keres mint Kodelkáné.

— **Ismeretterjesztő előadás** A Sátoraljaujhelyi Kereskedelmi Társulat rendezésében április hó

Csak Franck a kávédarálóval!



Mi az örök házi béke
FRANCK és kávé szövetsége.

B 2

18-án d. e. 11 órakor a Kaszinó helyiségében *dr. Grosz Dezső* ügyvéd tart előadást *Sátoraljaujhely mint szabadváros* címmel. Az előadásra szívesen lát vendégeket a Társulat elnöksége.

— **A Máv. 50 százalékos menetdíj kedvezményt biztosít a Nemzetközi Vásár megtekintőinek.** Olvasóink érdekét szolgáltuk már akkor is, midőn tudomásukra hoztuk, hogy a „Budapesti Nemzetközi Vásár”-ra 50 százalékos menetdíj kedvezménnyel utazhatnak Budapestre. Még inkább szolgálni véljük azzal, hogy felhívjuk figyelmüket az ország legrégibb szövetáruházára, az 1850 évben alapított és világszerte közismert *Semler* udvari szállító cégére. A kiállítás megtekintése a legjobb alkalmat nyújtja, hogy városunk és környéke közönsége kitűnő, békemindőségű, tavaszi és nyári, férfi és női divatszöveget, valamint kelméket minőségükhöz mérten alkalmi áron szerezhessek be. A *Semler cég* Budapest, IV., Bécsi ucca 7 szám alatti főüzletében felhalmozódott maradókat rendkívül olcsón árban bocsájtja vásárló közönsége rendelkezésére. Vidéki vevőinek a cég soron kívüli kiszolgáltatást biztosít.

— **Tenyészállatkiállítás Tiszakarádön és Szerencsen.** A Zemplén vármegyei Gazdasági Egyesület e folyó évben a múlt évekhez hasonlóan díjazással egybekötött tenyészállatkiállítást fog rendezni, még pedig Tiszakarád községben június hó 6-án és Szerencs községben június hó 13-án mindkét helyen vasárnap délelőtt 9 órai kezdettel. A Gazdasági Egyesület a tiszakarádi kiállítás programjába felvette a kanca díjazásokat is. Ugy Szerencsen va-

lamint Tiszakarádön a sertések számára is kiállítás rendeztetik s így a sertések is díjazásban részesülnek. Szerencsen lókiállítás és kanca díjazás nem lesz, tehát mindazok, kiknek kiállításra érdemes lovaik vannak, azokat a tiszakarádi kiállításra hajtsák fel. Tiszakarádön a kiállítást d. u. 3 órai kezdettel előzetes benevezés kötelezettségével lófuttatás és kocsiverseny követi. Minthogy a kiállítások iránt nagy érdeklődés mutatkozik, a polgármester felhívja a gazdaközönséget, hogy mindazok kik a kiállításokon állataikkal résztvenni óhajtanak, abbéli szándékukat a kiállítandó állatok száma és neme megnevezésével május hó 10-ig a városháza 1 számú hivatalos helyiségében a gazdasági tanácsnoknál jelentsék be.

— **Ingyenes orvosi kezelésben részesítik a hadirokkantakat.** A népjóléti miniszter elrendelte, hogy a hatósági orvosok díjmentesen kötelesek kezelni a hadirokkantakat. A gyógyszeres költségeit, valamint a kórházi és ápolási költségeket az államkincstár viseli. A vagyonos hadirokkantakra ez a kedvezmény nem vonatkozik.

Nyomdahelyiségünk

Vármegyei ház III-ik udvar első emelet.

Kényszerkölcsönkötvényeket vesznek

betétek után
1% kamatot fizetnek.
„MASKEN”
Hitel-, Bank- és Pénzváltó iroda
Budapest, VI., Aradi-u. 1.

BERETVÁS PASZTILLA a legmakacsabb fejfájást is elmulasztja

ENYHE, BIZTOS, GYORS
DARMOL
CSOKOLÁDÉS HASHAJTÓ
VÁRKOZTUNK AZ UTÁNZATOKTÓL

SIZI Nyitva május 1-től szept. 31-ig!

DM.FÜRDŐ

golyva, ideg-, csont, lidéseknel stb. stb. gyógyhatásu.

fürdővel együtt 60 Kc

al szolgál a Fürdő-TY L.-nél, Budapest, zsebet-tér 8. és az Csizfürdő-Slovenskó.



BUDAPESTI
KÖZI VÁSÁR

APRILIS 17-26.

vásárlási alkalom.

zabadraktár.
utazási- és vizum-
kezelések.
k a bel- és külföld
b városáiban.
nemzetközi bőripari
gresszus.

eljes ellátást biztosító
Pesten c. jegyfüzetek
magy. korona

ponyi iroda:
V., SZEMERE-U. 6.
fon: L. 961-22.

alatt

bl jövedelmező ke-
lehetőséget nyújt
örrel rendelkező
aknak. Ajánlatok
ALKALOM 240/V”
knerhez, Budapest,
s-u. 4. küldendők.

MEGHIVÓ.

A Tokajhegyaljai Gyümölcskonservgyár R. T.

Tolcsván, 1926. április hó 29-én délután 4^{1/2} órakor tartja a Kereskedelmi és Gazdasági bank R. T. helyiségében a 7000/1925. P. M. számú rendelet alapján készített

megnyitó mérlegét megállapító közgyűlését,
valamint

I. évi rendes közgyűlését,

melyre a t. részvényesek tisztelettel meghivatnak.

Tárgysorozat :

1. A jegyzőkönyvhitelesítők megválasztása.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése a 7000/1925. P. M. számú rendelet alapján készített megnyitó mérlegről, annak megvizsgálásáról és határozathozatal annak elfogadásáról.
3. Határozathozatal a fenti rendelet alapján a vállalat részvényeinek összevonása, alaptőkéjének és a részvények névértékének pengőben való megállapítása tárgyában, úgy, hogy minden 12,5 darab 10.000 K n. é. részvény 1 drb. 10 pengő n. é. részvényre cseréltesék be.
4. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése a lefolyt üzleti évről és a zárszámadás előterjesztése.
5. A mérleg és osztalék megállapítása, valamint a nyereség iránti intézkedés.
6. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak a felmentvény megadása.
7. Az igazgatóság javaslata az alaptőkének 200,000.000 K, azaz 16.000 pengőre való felemelése iránt.
8. Az alapszabályok 3., 6., 9., 11. és 19. §-ainak megváltoztatása.
9. 3 felügyelő-bizottsági tag választása 3 évre.
10. Esetleges indítványok.

Az igazgatóság.**Kivonat az alapszabályokból :**

9. §. A közgyűlésen, mint részvényes, csak az vehet részt, ki a közgyűlés előtt 30 nappal a részvénykönyvbe — mint ilyen — be van vezetve és részvényeit a folyószelvényekkel együtt a közgyűlés előtt legalább 3 nappal a részvénytársaság pénztáránál, vagy a Kereskedelmi és Gazdasági Bank Részvénytársaság tolcsvai, vagy a Borsod-Miskolczi Hitelbank Részvénytársaság miskolczi cégnél, vagy az igazgatóság által később megjelölendő más helyen letétbe helyezte.

11. §. Minden részvény egy szavazatra jogosít.

MEGHIVÓ.

A Kereskedelmi és Gazdasági Bank Részvénytársaság

Tolcsván, 1926. április hó 29-én délután 3 órakor tartja saját helyiségében a 7000/1925. P. M. számú rendelet alapján 1925. évi január hó 1-ére készített

megnyitó mérlegét megállapító közgyűlését,
valamint

IV. évi rendes közgyűlését,

melyre a t. részvényesek tisztelettel meghivatnak.

A közgyűlés tárgyai :

1. A jegyzőkönyvhitelesítők megválasztása.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése a 7000/1925. P. M. számú rendelet alapján készített megnyitó mérlegről, annak megvizsgálásáról és határozathozatal annak elfogadásáról.
3. Határozathozatal a 7000/1925. P. M. számú rendelet alapján a részvényeknek 5:1 arányban való összevonására és a névértéknek 10 — pengőben való megállapítására vonatkozólag.
4. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése a lefolyt 1925. üzleti évről és a zárszámadás előterjesztése.
5. A mérleg és az osztalék megállapítása, valamint a nyereség iránti intézkedés.
6. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak a felmentvény megadása.
7. Az igazgatóság javaslata az alaptőkének 300,000.000 koronára (24.000 pengő) való felemelése iránt.
8. Az alapszabályok 2. és 8. §-ának módosítása.
9. 4 felügyelő-bizottsági tag 3 évre való választása.
10. Esetleges indítványok.

Az igazgatóság.**Kivonat az alapszabályokból :**

8. §. A közgyűlésen, mint részvényes, csak az vehet részt, aki részvényeit a folyószelvényekkel együtt a közgyűlés előtt legkésőbb 8 nappal a társaság pénztáránál, vagy a Borsod-Miskolczi Hitelbank R. T. pénztáránál letette. Ha a letételre szolgáló utolsó nap nem esnek hétköznapra, a letétel még a rákövetkező hétköznapon is érvényesen megtörténhetik. Minden részvény egy szavazatra jogosít.

Meghívó.

A Tolcsvai Kereskedelmi R. T.

t. részvényesei

az 1926 április hó 30-án d. u. 5 órakor
a társaság helyiségében tartandó

2. évi

rendes közgyűlésre

tisztelettel meghivatnak.

Tárgysorozat :

1. Határozathozatal az új részvénytőke alapján a részvények névértékének pengőben való megállapítása és azok összevonása tárgyában.
2. A 7000/1925. P. M. rendelet szerint megnyitó leltár és megnyitó mérleg megállapítása.
3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság évi jelentése, az évi zárszámadás és a tiszta nyereség felosztására vonatkozó javaslat előterjesztése és ennek alapján a felmentvény megadása.
4. Az alapszabályok 6. §-ának módosítása.
5. Esetleges indítványok.

Tolcsva, 1926. április 14-én.

Az igazgatóság.

MEGHIVÓ.

A Tolcsvai Takarékpénztár

t. részvényesei az 1926. április hó 25-én d. u. 3 órakor
az intézet helyiségében tartandó

56. évi rendes közgyűlésre

tisztelettel meghivatnak.

Tárgysorozat :

1. Határozathozatal a 7000/1925. P. M. sz. rendelet alapján a részvényeknek 10:1 arányban való összevonására és a névértéknek 10 pengőben való megállapítására.
2. A 7000/1925. P. M. számú rendelet szerinti megnyitó leltár és megnyitó mérleg megállapítása.
3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság évi jelentése, az évi zárszámadás és a tiszta nyereség felosztására vonatkozó javaslat előterjesztése és ennek alapján a felmentvény megadása.
4. Az alapszabályok 4., 5., 7., 19., 36., 40., 42., 47., 67. és 68. §-ainak módosítása.
5. Az igazgatóság egy tagjának 1 évi időtartamra való megválasztása.
6. Esetleges indítványok.

Tolcsva, 1926. április hó.

Az igazgatóság.

17. §. Közgyűléseken csak személyesen megjelenő oly nagykorú részvényesek gyakorolhatják szavazati jogukat, kiknek részvénye a közgyűlés megtartása előtt legalább 3 hónappal nevére átíratott és részvényeit a közgyűlés megkezdéséig az igazgatóságnál letéteményezi.